**SOÁ 477**

KINH ÑAÏI PHÖÔNG ÑAÚNG ÑAÛNH VÖÔNG

*Haùn dòch: Ñôøi Taây Taán, Tam taïng Phaùp sö Truùc Phaùp Hoä, ngöôøi nöôùc Nguyeät Chi.*

Nghe nhö vaày:

Moät thôøi, Ñöùc Phaät du hoùa ôû vöôøn caây Naïi thò thuoäc thaønh Duy-da-ly, cuøng vôùi ñaïi chuùng goàm taùm traêm vò Tyø-kheo, moät vaïn vò Boà-taùt. Taát caû caùc vò ñeàu thaáu ñaït thaàn thoâng cuûa baäc Ñaïi thaùnh, ñeàu chöùng ñaéc Ñaø-la-ni, bieän taøi voâ ngaïi, thaâu toùm trí tueä cuûa ba ñôøi, cho ñeán trí Tam ñaït: Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän maø khoâng chaáp vaøo quaû vò chöùng ñöôïc, thöïc haønh taâm Töø roäng lôùn thöông khaép taát caû, khoâng chaáp ngaõ, ngaõ sôû, do doác ñaït ñöôïc giaûi thoaùt neân thoâng suoát taát caû caùc phaùp trong ba ñôøi: Quaù khöù, hieän taïi, vò lai ñeàu nhö huyeãn hoùa, moäng aûo, tieáng vang, aûnh trong göông, dôïn naéng, nhö thaân chuoái, boït nöôùc, bong boùng nöôùc, hieåu roõ ba coõi thaät khoâng hieän höõu, theo nhaân duyeân maø sinh ra, coù lôïi, khoâng lôïi, hoaëc khen, hoaëc cheâ, ñöôïc khen hay khoâng ñöôïc khen, hoaëc khoå, hoaëc vui, ñeàu vöôït qua caùc phaùp hieän coù cuûa theá gian. Duøng phöông tieän quyeàn xaûo tuy qua laïi nôi ba ñöôøng aùc nhöng luoân vöôït khoûi Duïc giôùi, Saéc giôùi vaø Voâ saéc giôùi, thoâng suoát nghóa lyù cuûa ñaïo, cöùu ñoä chuùng sinh. Chö Thieân ñeán caàu xin hoïc hoûi, thoï trì phaùp thaâm dieäu thì môû baøy trí tueä ñeå ñöôïc hoäi nhaäp nôi cöûa ñaïo.

Baáy giôø, vaøo buoåi saùng, Ñöùc Theá Toân maëc y mang baùt vaøo thaønh Duy-da-ly khaát

thöïc, ñeán nhaø Tröôûng giaû Duy-ma-caät. Con trai cuûa Tröôûng giaû Duy-ma-caät teân laø Thieän Tö, saùng sôùm taém röûa saïch seõ, duøng höông thôm xoa vaøo thaân, maëc y phuïc môùi, tay caàm hoa sen cuøng vôùi vôï con thuôûng thöùc ca nhaïc, vui chôi treân laàu. Do phöôùc ñöùc vun troàng töø ñôøi tröôùc ñaõ caûm öùng neân töø xa thaáy Ñöùc Phaät vaø ñaïi chuùng vaøo thaønh khaát thöïc, hieän nhöõng ñieàm laønh, ñoàng töû lieàn noùi vôùi vôï baèng keä, thaùn taùn coâng ñöùc cuûa Theá Toân:

*AÂm thanh nghe hoøa nhaõ Ñoàng thôøi cuøng vang leân Kyõ nhaïc töø chuùng hoäi Voïng ñeán taän laàu ñaøi.*

*Quyeát chaéc Ñaïi Huøng ñeán Ñaáng cöùu ñôøi saùng choùi Nay duøng baøn chaân phaûi Ñaët yeân leân coång thaønh.*

*Voâ soá loaøi chim, thuù Phaùt ra tieáng Töø bi*

*Töø xöa chöa töøng nghe AÂm thanh vi dieäu naøy.*

*Bieát chaéc Ñaïi Huøng ñeán Daãn ñöôøng lôïi chuùng sinh Nay ñöa baøn chaân phaûi Ñaët yeân leân coång thaønh. Ngaøy nay con thaáy Phaät Nhö thaân baùu anh laïc Nhaïc töï vang khoâng taáu Loøng vui thaät nhieäm maàu. Ba ngaøn Thaùnh khoâng nghi*

*Ñöùc trang nghieâm thanh tònh Taát duøng baøn chaân phaûi*

*Ñaët yeân leân coång thaønh. Ví nhö coù baùt lôùn*

*Chöùa heát nöôùc ao hoà Nghe aâm thanh ñieàu hoøa Bieán khaép caùc coõi nöôùc. Bieát raèng Ñöùc Theá Toân*

*Ñaïi Thaùnh phoùng haøo quang Ngaøi chæ baøy muoân loaøi Chaéc chaéc seõ vaøo thaønh.*

*Thaàn thoâng hoùa chuùng sinh Nhö hoa quaû töôi toát*

*Ngaàn aáy thöù höông saéc Toûa khaép thôm ngaøo ngaït. Quyeát chaéc Ñöùc Theá Toân Theä nguyeän voán ñaõ laäp Nay duøng baøn chaân phaûi Ñaët yeân leân coång thaønh.*

*Chieáu soi ñeán hö khoâng Khaép cuøng caû trôøi ñaát Che khuaát aùnh maët trôøi*

*Hoaøn toaøn khoâng aùnh saùng. Nhaát ñònh Theá Toân ñeán Hieän oai löïc saùng choùi*

*Nay duøng baøn chaân phaûi Giaãm leân nôi coång thaønh. Gioáng nhö haøng trôøi, ngöôøi ÔÛ giöõa coõi hö khoâng Nhöõng ngöôøi theo sau Phaät Nhö trôøi haàu Phaïm thieân. Xoùt thöông ñôøi khoâng nghi Theá Toân baäc daãn ñöôøng Nay duøng baøn chaân phaûi Giaãm leân nôi coång thaønh. Ngöôøi trong thaønh xem bieát*

*Phaùt taâm Töø khoâng haän Nhö cha meï con chaùu Ñeàu cuøng nhau luaän baøn Ñöùc saùng luoân chieáu soi Phöôùc uy töï trang nghieâm Nay duøng baøn chaân phaûi Ñaët yeân leân coång thaønh. Thaáy nam, nöõ, lôùn, nhoû Ñeàu caàm nhieàu thöù hoa Chaép tay höôùng veà Phaät Vui möøng tung raûi leân.*

*Ñaïo sö khoâng do döï*

*Hoa ñöùc trang nghieâm thaân Nay duøng baøn chaân phaûi Ñaët yeân leân coång thaønh.*

*Hoa cuûa trôøi vaø ngöôøi Ñaày khaép trong hö khoâng Raûi hoa vaø ñoát höông Höông hoa thaät vöøa loøng. Quyeát chaéc Ñöùc Phaät ñeán Muoán vaøo Duy-da-ly Nhaèm giaùo hoùa ñaïi chuùng Neân Theá Toân ñeán ñaây.*

Baáy giôø, vôï cuûa Thieän Tö nghe xong baøi keä, voâ cuøng run sôï, ñöùng beân lan can suy nghó: Ñaây laø nhöõng vò thaàn gì? Laø trôøi, roàng, quyû quaùi hay haøng Chaân-ñaø-la, Ma-höu- laëc, Nhaân phi nhaân chaêng? Hoûi xong thì ñöùng yeân moät choã, khoâng lay chuyeån, chaúng daùm dôøi ñoåi. Khi aáy, Ñöùc Phaät ñi ñeán nhaø Ñoàng töû Thieän Tö, döøng laïi phía tröôùc cöûa. Ñoàng töû Thieän Tö thaáy Phaät lieàn muoán xuoáng laàu ngay ñeå ñaûnh leã nghinh ñoùn, taâm voâ cuøng vui möøng neân khoâng theå töï kieàm cheá beøn nhaûy voäi xuoáng laàu, vaâng theo lôøi daïy cuûa Ñöùc Phaät, truï treân hö khoâng, noùi keä taùn thaùn:

*Baäc Thaùnh tueä an truï*

*Vöõng maïnh trong loaøi ngöôøi Thöông yeâu ñeán chuùng sinh Xin nhaän nöôùc uoáng naøy.*

Ñöùc Theá Toân vì Ñoàng töû Thieän Tö noùi keä:

*Do truï chaân baûn teá Khoâng bò nhieãm theá tuïc Baûn teá khoâng thaät coù Ñoù laø töôùng baûn teá.*

Ñoàng töû Thieän Tö duøng keä hoûi Ñöùc Phaät:

*Theá naøo truï baûn teá? Chaân baûn teá daãn daét Voâ minh nöông baûn teá Sao goïi laø hö khoâng?*

Ñöùc Phaät duøng keä baûo Thieän Tö:

*Teá ñoù, “chaân baûn teá” Teá aáy töùc Nhö Lai Neáu xeùt truï “baûn teá” Roõ raøng truï nhö vaäy. Nhö teá, thaät baûn teá Teá aáy töùc Nhö Lai Neáu roõ thaät “baûn teá”*

*Ñoàng töû truï cuõng vaäy.*

Ñoàng töû Thieän Tö duøng keä baïch Phaät:

*Khoâng teá laø theá naøo? Sao goïi laø töôùng teá?*

*Duøng quyeàn phöông tieän gì? Maø goïi laø “baûn teá.”*

Ñöùc Theá Toân xeùt thaáy taâm cuûa Ñoàng töû Thieän Tö coù theå thaáu toû veà ñaïo “voâ xöù” lieàn duøng keä baûo ñoàng töû:

*Voâ teá khoâng theå ñôïi Môùi goïi thaät baûn teá Töôùng teá nhö hö khoâng*

*Hö khoâng cuõng khoâng töôùng.*

Thieän Tö duøng keä hoûi Ñöùc Phaät:

*Hay thay ñaïo chaân chaùnh Ñaïo Voâ thöôïng nhieäm maàu Khieán taát caû chuùng sinh Truï nhö Baäc Ñaïo Sö.*

Ñoàng töû Thieän Tö ôû tröôùc Ñöùc Phaät thöa:

–Baïch Theá Toân! Cuùi xin Theá Toân Töø bi nhaän ñoùa sen naøy. Ñöùc Phaät lieàn nhaän hoa. Ñoàng töû Thieän Tö töï phaùt ra lôøi noùi:

–Do coâng ñöùc naøy neân ñaït ñeán ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng, thaønh töïu baäc toái Chaùnh giaùc, vì chuùng sinh giaûng thuyeát kinh ñieån, khieán hoï töø haøng phaøm phu ñaït ñöôïc phaùp ñaïo.

Baáy giôø, Hieàn giaû Xaù-lôïi-phaát ôû trong chuùng hoäi noùi vôùi Ñoàng töû Thieän Tö:

–Taâm nguyeän cuûa Ñoàng töû Thieän Tö höôùng veà ñieàu gì? Phaùp thaønh töïu ñaïo quaû Chaùnh giaùc, töôùng aáy laø theá naøo ñeå vì chuùng sinh maø giaûng thuyeát phaùp ñoù?

Thieän Tö duøng keä traû lôøi:

*Chí Phaät khoâng choã ñaéc Haøng Thanh vaên cuõng vaäy Seõ thaønh Chaùnh giaùc aáy Vì chuùng sinh giaûng noùi. Khoâng coù ñoái töôïng thuyeát Cuõng khoâng nôi ñaït ñeán Ñaïi trí neân hieåu roõ*

*Voán thanh tònh nhö vaäy.*

*Chö Phaät trong quaù khöù Ñaáng Voâ Thöôïng cöùu ñôøi Cuõng khoâng chaáp caùc phaùp Duøng Nieát-baøn ñoä sinh.*

*Khoâng chaáp vaøo phaùp giôùi Cuõng khoâng chuùng sinh giôùi Ñoù töùc laø “baûn teá”*

*Theá gian khoâng thaáu roõ. Giaû goïi laø phaùp giôùi Nöông töôùng coù teân goïi Cuõng khoâng coù caùc töôûng*

*Caøng khoâng coù nghieäp khaùc.*

Baáy giôø, Hieàn giaû Baân-naäu Vaên-ñaø-ni Töû vì Ñoàng töû Thieän Tö neân noùi keä:

*Ñoàng töû, oâng vì sao*

*Maø muoán hoïc phaùp naøy? Phaùp saâu xa khoù ñaït Chieáu saùng choã meâ laàm. Nhö oâng sinh ñaõ laâu*

*Trí tueä thaät duõng maõnh Cuøng Thanh vaên baøn luaän Ñoái ñaùp khoâng sôï haõi.*

*Phaân bieät khaép taát caû An truù nhö vaøng roøng Phaùp vöông cao vôøi vôïi*

*Nhö traêng troøn treân khoâng.*

Ñoàng töû Thieän Tö duøng keä ñaùp:

*Nhaân giaû hoûi choã sinh Nôi sinh khoâng choán sinh Caùc phaùp khoâng nôi khôûi Caùi gì sinh ra phaùp?*

*Phaùp aáy khoâng choã sinh Töï nhieân khoâng thaät coù Voán goïi laø thanh tònh*

*Khoâng phaùp, khoâng choã ñaéc. Caùc phaùp voán thanh tònh Chöa töøng hieåu nhö vaäy Dieät voâ minh, kieâu maïn*

*Neân Phaät thuyeát phaùp naøy. ÔÛ nôi vöôøn Tieân nhaân*

*Laàn ñaàu chuyeån phaùp luaân Coøn nhieàu nghieäp Thanh vaên Buoäc taâm vaøo hö khoâng.*

*Dieãn xöôùng phaùp aâm vang Vì chuùng nhieàu bieän taøi*

*Duøng trí tueä quyeàn xaûo Ñeå thuyeát phaùp nhö thaät. Coù sinh thì coù dieät*

*Ngöôøi ngu laàm khoâng bieát Rôi vaøo nghieäp ñieân ñaûo Nhö Baân-naäu ñaõ noùi.*

*Vì sinh neân giaø cheát Ñoù laø lôøi theá gian*

*Phaùp kia khoâng ngoân töø Taïm duøng lôøi ñeå daïy.*

Baáy giôø, Hieàn giaû Baân-naäu Vaên-ñaø-ni Töû baïch Phaät:

–Thaät chöa töøng coù! Baïch Theá Toân! Hoâm nay Ñoàng töû Thieän Tö vaøo saâu nôi trí tueä meânh moâng nhö vaäy, nhöõng ñieàu ñoàng töû ñaõ neâu baøy thaät khoâng ai saùnh kòp.

Phaät noùi:

–Ñuùng theá! Ñuùng theá! Ñuùng nhö lôøi Hieàn giaû Baân-naäu noùi, khoâng coù sai khaùc. Khi aáy, Phaät baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Vì nhaân duyeân gì ñoàng töû muoán chöùng ñaéc ñaïo quaû Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc?

Ñoàng töû Thieän Tö ñaùp:

–Vì choã saùng suoát cuûa baäc Thaùnh toân neân ñaõ hoûi nhö vaäy. Nöông nôi baäc Ñaïi thaùnh neân con phaùt lôøi theä lôùn. Ñaïi Thaùnh chí nhaân, nhôø ôû söï giaûng thuyeát maø thaân con ñöôïc vaéng laëng, khoâng bò leä thuoäc. Do ñöôïc trang bò lôøi theä nguyeän lôùn neân taát caû ñeàu khoâng ngaên ngaïi. Khoâng coù ñoái töôïng ñöôïc giaùo hoùa nhö vaäy môùi goïi laø hieåu roõ caâu nghóa saâu xa heát möïc. Chuùng sinh cuõng vaäy, khoâng bò meâ hoaëc neân coù theå hoùa ñoä. Baäc chí hieàn hieåu roõ töôøng taän caâu neâu treân raát vi dieäu, saâu xa, thaáu roõ goác ngoïn cuûa chaân “baûn teá”, duøng voâ löôïng, voâ soá bao nhieâu ñieàu ñeå thaáu ñaït caâu chöông thaâm dieäu voâ thöôïng. Söû duïng giaùo phaùp ñeå hoùa ñoä chuùng sinh, thöïc haønh caùc haïnh nghieäp khaùc nhau ñeå chæ daïy veà “khoâng chuùng sinh.” Giaû nhö “khoâng chuùng sinh” thì taát caû ñeàu khoâng. Khoâng trí laø vì trí tueä nôi chuùng sinh voán thanh tònh, nhôø ñaït ñeán goác thanh tònh neân khoâng coù khaùc nhau. Do hieåu ñöôïc yù nghóa naøy töùc laø trí saùng cuûa theá gian. Kính thöa Theá Toân! Nhôø con hieåu ñöôïc dieäu nghóa naøy maø thaønh töïu ñaïo quaû Chaùnh giaùc vaø thuyeát phaùp cho moïi ngöôøi.

Hieàn giaû A-nan ñeán tröôùc choã Ñöùc Phaät, thöa:

–Thaät chöa töøng coù! Ñoàng töû Thieän Tö naøy ñaày ñuû bieän taøi môùi ñaït ñöôïc söï hoäi nhaäp saâu xa nhö vaäy. Coù khaû naêng giaûng thuyeát, thích öùng vôùi nghóa lyù maø khoâng bò leä thuoäc vaøo vaên töï. Haøng trôøi, ngöôøi ôû theá gian, chuùng nhaân, A-tu-la nghe ñeán phaùp naøy ñeàu sôï haõi, khoâng daùm laõnh hoäi. Vaäy ai seõ laø ngöôøi tin hieåu, öa thích phaùp thaâm dieäu aáy? Chæ coù nhöõng ngöôøi töø ñôøi tröôùc xa xöa ñaõ töøng nghe, hoïc, thöïc haønh phaùp saâu xa naøy thì môùi coù theå tin hieåu, laõnh hoäi.

Khi aáy, Hieàn giaû A-nan duøng keä khen ngôïi:

*Ví nhö ñænh Tu-di Troâng xa raát huøng vó Coâng ñöùc cuûa Thieän Tö*

*Giöõa chuùng lôùn nhö vaäy. Neáu nhö vua caùc nuùi*

*Ñöùng vöõng nôi bieån caû Nay ôû trong chuùng ñaây*

*Thuyeát giaûng phaùp dieäu naøy. Thieän Tö ñöôïc khen ngôïi Thuyeát phaùp chaúng coù, khoâng Cuõng khoâng ôû baûn teá*

*Theá gian ñaõ khoâng thaáy. Lôøi leõ khoâng sôï haõi Khoâng ai khoâng cung kính Xin Thieän Tö noùi roõ*

*Laøm sao bieát ngoïn nguoàn?*

Ñoàng töû Thieän Tö duøng keä ñaùp:

*Toâi do boû thaân maïng*

*Maëc giaùp khoâng ngaên ngaïi Taâm khoâng tham chaùnh giaùc Môùi goïi laø hieåu roäng.*

*Tham duïc neân ñoïa laïc Tích taäp laém tai öông Ai vöôït khoå, hoaïn naïn*

*Ñöôïc thaáy baäc daãn ñöôøng. Laø caûnh giôùi chö Phaät Cöùu giuùp cho theá gian Thaân khoâng coøn nguy hieåm An truù trong Phaät ñaïo.*

*Hö khoâng vaø thaân ngöôøi Caû hai ñeàu khoâng ñaït Nhö phaùp khoâng thuû ñaéc Phaùp hoaïi khoâng lo sôï.*

*Hieåu thaân Phaät - hö khoâng Chaân thaät khoâng nôi choán Neáu thaønh töïu nhaãn nhuïc Vónh vieãn khoâng sôï haõi.*

*Töø ñaát ñeán hö khoâng Töï nhieân khoâng thaät coù Nhö Thieän Tö töï nhieân Ñeàu ñaït khoâng xöù sôû. Töø ñaát ñeán hö khoâng Thieän Tö khoâng theå ñaït*

*Khoâng sinh, khoâng töï nhieân Vaéng laëng khoâng thaät coù Hö khoâng khoâng coù cao Cuõng laïi khoâng coù thaáp*

*Do hieåu roõ phaùp naøy Hoaøn toaøn khoâng sôï haõi.*

Baáy giôø, Phaät baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

sôï.

–Naøy Nhaân giaû! Theå taùnh khoâng sôï haõi chaêng?

–Baïch Theá Toân! Khoâng! Theá Toân laïi hoûi:

–Ñoàng töû quaû quyeát khoâng sôï sao?

–Baïch Theá Toân! Khoâng! Ñöùc Phaät noùi:

–Laønh thay! Laønh thay! Nhaân giaû môùi thaät laø khoâng sôï haõi, khoâng heà mang taâm lo

Khi aáy, Ñöùc Phaät noùi keä:

*Töø coù maø sinh sôï*

*Giaû hieäu khoâng thaät coù Neáu hieåu ñöôïc nhaãn naøy Theá môùi gaàn Phaät ñaïo. Do ngöôøi töôûng coù sôï*

*Chuùng sinh hoaøn toaøn khoâng Neáu hieåu roõ nhö theá*

*ÔÛ ñaáy khoâng choã truï.*

*Khoâng chöùng ñaït chaùnh giaùc Khoâng chaùnh giaùc cuõng vaäy Ngoaøi nhöõng ñieàu khoâng ñaït Thì khoâng neân lo sôï.*

*Neáu hieåu roõ nhö vaäy Khoâng truù coõi coù khoâng Thieän Tö hieåu nhö theá Ñoù laø do Phaät ñaïo.*

Phaät baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Neáu coù Boà-taùt muoán mau choùng an truù, hoaøn toaøn ñaït ñöôïc ñaïo quaû Voâ thöôïng

Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc, phaûi neân dieät tröø caùc töôûng veà thöôøng, töôûng veà an oån, töôûng veà khoå, töôûng veà chuùng sinh, töôûng veà nhaân, thoï maïng, phaân bieät, hieåu roõ choã haønh hoùa khoâng chaáp tröôùc, hoaøn toaøn khoâng nôi choán nöông töïa, taïo taùc nhöõng haïnh nghieäp nhö vaäy môùi ñaït ñeán ñaïo quaû Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc. Ñöùc Phaät thuôû xöa, khi thöïc haønh haïnh nghieäp Boà-taùt cuõng haønh ñaïo nhö vaäy, ñöôïc trí tueä neân khoâng chaáp vaøo phaùp ñaõ chöùng ñaéc. Do ñoù goïi laø Phaät ñaïo. Ñöùc Phaät noùi keä:

*Hieåu töôûng thöôøng nhö huyeãn Chaáp thöôøng neân sinh töû Thöôøng, voâ thöôøng roãng laëng Taïo taùc khoâng thaät coù.*

*Chuùng sinh coù töôûng an Töï nhieân roõ chaúng an Töôûng naøy laø ñieân ñaûo Vì töôûng neân coù ngöôøi. Neáu thaáu toû phaùp aáy Khoâng coù gì sai khaùc*

*Taát khoâng coøn voïng töôûng Khoâng maïng, khoâng coù ngöôøi.*

*Ñaïo saùng khoâng theå döïa Khoâng ñaïo, cuõng nhö theá Môùi goïi laø goác tònh*

*Vì phaùp khoâng thaät coù. Neáu coù ngöôøi thaáu roõ Taát seõ hieåu goác tònh Thieän Tö neân bieát vaäy Ñuùng laø ñaïo chaân chaùnh. Khoâng tu theo thöøa khaùc Ñöôïc Phaät thöøa cöùu ñoä Neáu coù ngöôøi tranh caõi*

*Thì chaúng hieåu ñaïo phaùp. Khoâng tu haønh tueä nghieäp Khoâng hoä trì ñaïo phaùp Do khoâng thuaän haïnh aáy Phaùp Phaät saâu khoù toû.*

*Caùc phaùp chaúng phaûi phaùp Voán khoâng coù hình töôùng Sôû höõu cuõng roãng laëng*

*Ba coõi ñeàu chaúng an. Xeùt caùc phaùp vui, khoå Nhö ñi trong hö khoâng Neáu suy xeùt haïnh naøy Thì taâm ñöôïc giaûi thoaùt. Coù thaân ngaõ, ngaõ sôû Phaùp aáy cuõng roãng laëng Neáu khoâng ngaõ, ngaõ sôû Thì bieát khoâng thaät coù.*

*Ñeàu khoâng töôûng, thoï maïng Chaúng chaáp vaøo goác ngoïn Giaû doái töôûng chaân thaät Thieáu trí neân meâ laàm.*

*Ta, ngöôøi cuøng thoï maïng Voán tònh, khoâng choã coù Haønh ñoäng cuûa keû ngu Chaáp goác tònh maø coù.*

*Phaät ñaïo khoâng nghó baøn Khoâng nghó veà choã coù Neáu nghe phaùp thaâm dieäu*

*Khoâng laõnh thoï, phuïng trì. Chöa töøng coù giaûng thuyeát Kinh phaùp naøy nhö vaäy Phaùp khoâng theå chöùng ñaït Khoâng coù ngöôøi ñeå chöùng. Ngoài nôi coäi Boà-ñeà*

*Do ñoù thaønh Chaùnh giaùc Neáu khoâng ñaït ñaïo tueä Töùc cuõng khoâng choán bieát. Phaät ñaïo vaø trí tueä*

*Cuõng khoâng coù ngoân thuyeát Phaøm phu do töôûng caàu Muoán ñöôïc nghe phaùp Phaät. Ñaây töùc giaùo chaân thaät Phaùp thaâm dieäu Phaät neâu Taâm yù hieåu raát saâu*

*Laø neûo haønh cuûa ma. Neáu coù ngöôøi ñöôïc nghe Kinh ñieån Phaät ñaõ thuyeát*

*Khoâng hieåu nghóa cuûa kinh Söï hoä trì caùc phaùp.*

*Boà-taùt doác chòu khoå Khoâng caàu ñaïo an oån Neân khoâng ñaïo giaùc ngoä*

*Hai vieäc khoâng gioáng nhau. YÙ thöôøng theo sôû thích*

*Cho laø lôøi Phaät thuyeát Nhö vaäy laø theá naøo?*

*Chaáp vaøo nghieäp ñieân ñaûo. Neáu ngöôøi vöôït khoå naõo Vaøo saâu phaùp vi dieäu*

*Phaùt ra aâm thanh lôùn*

*Cuûa Phaät khoâng nghó baøn.*

Phaät baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Ngöôøi hoïc phaùp naøy neân tu taäp theo kinh ñieån vi dieäu, chôù naém baét nhöõng nghóa lyù khoâng lôïi ích, nhöõng caâu töø loän xoän, seõ khoâng thaønh töïu ñöôïc phaùp saâu xa. Trí tueä roäng lôùn cuûa Baäc Chaùnh Giaùc môùi goïi laø thaâm dieäu, môùi laø hôïp vôùi phaùp. Ñoù goïi laø khoâng chöùng ñaéc. Chuùng sinh do rôi vaøo taø kieán neân khoâng theå laøm nhö theá ñöôïc, khoâng duøng Tam-muoäi ñeå hieåu roõ nghóa lyù. Trí tueä khoâng caûnh giôùi, khoâng trí tueä cuõng nhö theá, phaûi hieåu trí naøy töùc chaúng phaûi neûo haønh cuûa trí. Phaät töø ñôøi xa xöa nghe phaùp saâu xa aáy, do hieåu taâm luoân vaéng laëng neân khoâng coù chaáp tröôùc. Neáu nghe kinh ñieån naøy maø coù ñöôïc söï an vui thì bieát laø ñaõ töøng ôû nôi voâ soá Ñöùc Phaät taïo haïnh nghieäp, laäp coâng ñöùc. Thoï trì kinh naøy taâm luoân nhôù nghó, ñoïc tuïng, ñem thuyeát giaûng cho moïi ngöôøi khaép möôøi phöông.

Ñöùc Phaät laïi baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Boà-taùt neân tu taäp vôùi theä nguyeän lôùn nhö vaäy. Ngöôøi ñôøi thöôøng ôû trong lo sôï, neân Boà-taùt khuyeán khích hoï tu hoïc ñaïo giaùc ngoä ñeå khoâng coøn sôï haõi. Ñoái vôùi ngöôøi sôï khoù khaên luøi böôùc thì phaûi laøm cho hoï hieåu roõ, khuyeân baûo thöïc haønh môùi hoäi nhaäp nôi trí tueä cuûa ñaïo.

Ñoàng töû Thieän Tö baïch Phaät:

–Thöa vaâng, con xin vui veû tin theo, ngöôøi ñôøi thì khoâng doác loøng tin. Taâm yù voán

roäng lôùn nhö hö khoâng neân vónh vieãn khoâng coøn ñoái töôïng ñöôïc öa thích.

Ñöùc Phaät laïi baûo Thieän Tö:

–Neáu coù Boà-taùt naøo ñaït ñöôïc phaùp saâu xa vi dieäu thì vò aáy duøng phöông tieän naøy ñeå thích hôïp vôùi lôøi daïy cuûa chö Phaät, neân ñoái vôùi ñaïo phaùp khoâng coù söï tranh caõi. Do khoâng tranh caõi neân ñoái vôùi caùc phaùp töùc khoâng coøn sôï haõi, ñeàu khoâng theå bò giaùn ñoaïn. Heát thaûy caùc phaùp hieåu roõ veà nguoàn goác laø khoâng, taâm yù khoâng coøn söï öa thích, neân hoäi nhaäp vaøo ñaïo tueä. Neáu coù ngöôøi nghe noùi taát caû caùc phaùp laø coù thì khoâng chuùt sôï haõi. Neáu nghe noùi caùc phaùp laø khoâng, thì cuõng khoâng heà lo sôï. Ñoái vôùi phaùp coù, khoâng, khoâng cho laø theâm bôùt, bieát caùc phaùp töông öng vaø caùc phaùp khoâng töông öng, caùc phaùp sieâng naêng, caùc phaùp löôøi bieáng, hieåu roõ taát caû caùc phaùp khaép möôøi phöông, choã höôùng ñeán cuûa trí tueä, hoaëc choã khoâng höôùng ñeán. Hoaëc laïi khoâng hieåu caùc phaùp coù yù nieäm, caùc phaùp khoâng yù nieäm, khoâng bieåu hieän söï kinh sôï. Ñoái vôùi caùc phaùp höõu vi, caùc phaùp voâ vi, caùc phaùp coù caûnh giôùi, caùc phaùp khoâng caûnh giôùi, caùc phaùp hoan hyû, caùc phaùp khoâng hoan hyû, khoâng laáy ñoù ñeå phaûi sôï haõi. Ñoái vôùi heát thaûy caùc phaùp chaúng phaûi laø höõu vi, cuõng chaúng phaûi laø voâ vi. Heát thaûy caùc phaùp voán coù sôû höõu, voán khoâng sôû höõu, caùc phaùp vaéng laëng, caùc phaùp loaïn ñoäng, khoâng laáy ñoù ñeå sôï haõi. Ñoái vôùi caùc phaùp ñieân ñaûo, khoâng ñieân ñaûo, caùc phaùp hö doái, chaân thaät, voâ vi, khoâng laáy ñoù ñeå phaûi sôï haõi. Ñoái vôùi caùc phaùp coù giôùi luaät, khoâng giôùi luaät, saùng suoát, ngu toái, coù teân goïi, khoâng teân goïi, coù höng khôûi, khoâng höng khôûi, coù lo sôï, khoâng lo sôï, coù sinh, khoâng sinh, coù cheát, khoâng cheát, khoâng laáy ñoù ñeå phaûi sôï haõi. Ñoái vôùi caùc phaùp coù ñaïo, caùc phaùp khoâng ñaïo, caùc phaùp coù dieät ñoä hoaëc khoâng dieät ñoä, caùc phaùp phaûi traùi, khoâng laáy ñoù ñeå phaûi sôï haõi. Vì sao? Vì caùc phaùp ñeàu roãng laëng, khoâng thaät ñeàu nhö huyeãn hoùa, nhö boït nöôùc, thaân chuoái, hình aûnh, tieáng vang, dôïn naéng, ñoái töôïng ñöôïc thaáy trong moäng, voán khoâng töø ñaâu ñeán cuõng khoâng ñi veà ñaâu. Gioáng nhö giöõa hö khoâng boãng hieän ra maây muø, khoùi buïi… Giaû hieän ra neân hö khoâng chaúng theå bò nhô baån, roài boãng nhieân dieät ñi neân hö khoâng töï nhieân cuõng khoâng trong saïch. Coù ñaïo, khoâng ñaïo, theá gian, xuaát theá gian, hieåu roõ taùnh nhö nhieân neân khoâng coøn chaáp tröôùc, hieåu maø khoâng hieåu môùi öùng hôïp vôùi ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng, khoâng coøn sôï haõi, taâm döùt moïi lo buoàn. Ñöùc Phaät lieàn noùi keä:

*Caùc phaùp khoâng thaät coù Töï nhieân khoâng chaân thaät Töï nhieân laø roãng laëng Töôùng naøy lieàn dieät maát.*

*Caùc phaùp khoâng choáng traùi Theá neân khoâng thaät coù Hieåu caùc phaùp laø khoâng Khoâng töï nhieân maø coù.*

*Choã caùc phaùp choáng ñoái Cuõng laø khoâng thaät coù Hieåu caùc phaùp roãng laëng Thì bieát khoâng choáng traùi. Caùc phaùp khoâng thaät coù*

*Thanh tònh khoâng hình töôùng Khoâng theå naém baét ñöôïc Cuõng khoâng choã queân maát. Ñoaïn ñöôïc taát caû phaùp*

*Neân goïi laø trí saùng Phaùp naøy luoân huûy hoaïi*

*Cuõng hieän khoâng choã hoaïi. Caùc phaùp khoâng choã dieät Cuõng khoâng choán sinh khôûi Phaàn nhieàu khoâng bò hoaïi Phaùp khoâng theå naém baét.*

*Caùc phaùp voán roãng laëng Cuõng khoâng theå thaáy ñöôïc Giaû söû khoâng theå chöùng Phöông tieän hieän choã coù. Caùc phaùp khoâng thaät coù Töø nhaân duyeân maø sinh Thaät coù, khoâng thaät coù Giaûng neâu caùc kinh ñieån. Caùc phaùp cuøng töông öng Thò hieän khoâng choáng traùi Chaúng traùi laø töï nhieân*

*Hoaøn toaøn khoâng hình töôùng. Caùc phaùp khoâng töông öng Khoâng taïo taùc, dieät ñoä*

*Nhö theá khoâng thuû ñaéc Thöôøng xa lìa soá löôïng. Caùc phaùp khoâng chöùng ñaït Cuõng khoâng coù quaù khöù Hoaøn toaøn khoâng coù thaät Goïi laø chaân “baûn teá.”*

*Caùc phaùp ñeàu hoan hyû Cuõng khoâng phaûi hoan hyû Hoaëc phaùp khoâng thuû ñaéc Phaùp ñoù khoâng theå neâu.*

*Caùc phaùp khoâng buoâng lung Caû hai khoâng thaät coù*

*Töï nhieân khoâng chaáp giöõ Ñoù laø töôùng thaâm dieäu. Caùc phaùp khoâng theå bieát Voâ ngaõ maø töï nhieân*

*Do hieåu khoâng mong caàu Neân ñöôïc teân töï nhieân.*

*Voâ vi khoâng choã thích Thích aáy khoâng thaät coù Do coù nghieäp voâ minh Nhaân ñoù goïi voâ vi.*

*Hoaëc nhôù nghó caùc phaùp Hoaøn toaøn khoâng theå thaáy*

*Ñaây laø lôøi chaân thaät Neân goïi laø yù nieäm.*

*Khoâng nhôù nghó caùc phaùp Khoâng truù, khoâng quay veà Hieåu ñöôïc khoâng chuùng sinh Nghóa laø phaùp trong phaùp.*

*Taát caû phaùp nhö huyeãn Huyeãn naøy khoâng thaät coù Do vì phaùp voâ minh*

*Neân giaûng noùi sinh töû.*

*Caùc phaùp khoâng töôùng maïo Ñoù laø nghóa nhö nhieân*

*Neáu khoâng coù caùc phaùp Giaûi thoaùt, chaúng giaûi thoaùt. Giaû goïi laø caûnh giôùi*

*Töï nhieân khoâng caûnh giôùi Choã ngu si chaáp tröôùc Goïi laø töøng caûnh giôùi.*

Ñöùc Phaät laïi baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc laø roãng laëng, voán chaúng thaät coù. Maét, tai, muõi, mieäng, thaân, yù laø roãng laëng, voán khoâng thaät coù. Ñaát, nöôùc, gioù, löûa laø roãng laëng, voán cuõng khoâng hieän baøy. Chuùng do nhaân duyeân hoøa hôïp maø thaønh, gioáng nhö laøm ngoâi nhaø caàn coù naêm yeáu toá. Nhöõng gì laø naêm? Moät laø caây, goã. Hai laø ngoùi, coû. Ba laø neàn ñaát. Boán laø nhaân coâng. Naêm laø ñaát buøn. Nhôø naêm yeáu toá naøy môùi laøm thaønh ngoâi nhaø. Khi taùch rieâng töøng yeáu toá thì chaúng coù teân ngoâi nhaø. Nhaân duyeân hoøa hôïp sinh ra thaân cuõng nhö theá. Naêm aám hoøa hôïp lieàn coù boán ñaïi, nhaân ñaây goïi laø thaân, do caùc duyeân ñaát, nöôùc, gioù, löûa hoøa hôïp. Nhö boán caây coät, boán böùc vaùch cuûa ngoâi nhaø, do boán duyeân hôïp thaønh, tan hoaïi ñeàu khoâng nôi choán. Gioáng nhö ôû trong giaác moäng, thaáy nhaø cöûa, thaønh aáp, caây coái, hoa quaû, nöôùc chaûy, ruoäng ñaát, traâu boø caøy, caùc haït gioáng, naêm loaïi luùa thoùc, moãi loaïi ñuùng muøa theo thôøi tieát moïc leân. Duïng yù cuûa ngöôøi chuû laø thu hoaïch ñeå töï nuoâi thaân. Do taâm yù bò voâ minh neân khoâng hieåu roõ taát caû ba coõi ñeàu laø roãng laëng. Do nöông vaøo mong caàu lieàn sinh yù thöùc, möôøi hai nhaân duyeân daãn daét, ñöa ñaåy luaân chuyeån, xoay vaàn khoâng giôùi haïn, quaáy nhieãu thaàn thöùc chìm ñaém trong naêm ñöôøng chaúng coù luùc döøng nghæ. Khoâng bieát nguoàn goác laø roãng laëng nhö ñoái töôïng ñöôïc thaáy trong moäng, tænh giaác khoâng bieát nôi choán laø gì? Choã naøo quay veà. Ñaït thaønh ñaïo quaû Chaùnh giaùc môùi bieát naêm ñöôøng voán khoâng nôi choán, moät mình khoâng coøn sôï haõi.

Ñöùc Phaät noùi keä:

*Saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc Maét, tai, muõi, mieäng, yù Vaéng laëng khoâng thaät coù Khaùc ñaát, nöôùc, gioù, löûa.*

*Roõ caûnh giôùi töï taïi Thuyeát giaûng taát caû kinh Choã noùi veà coõi Phaät Caûnh kia töôûng dieät ñoä.*

*Caùc phaùp coù hình töôùng Voán cuõng khoâng hôïp thaønh Chaúng hieåu bieát vaéng laëng Goác phaùp khoâng coù thaân. Khoâng thuû ñaéc, khoâng ñaït Töø nhaân duyeân hôïp thaønh Khoâng theå chöùng naém baét Hieän mong caàu ñöôïc sinh. ÔÛ ñoù khoâng giöõ giôùi*

*Laïi cuõng khoâng phaïm giôùi Khoâng haønh, khoâng coù giôùi Ñaáy laø töôùng caùc phaùp.*

*Caùc phaùp khoâng thaät coù Nhaân voâ minh maø sinh Do coù phaùp voâ minh Môùi thaáy bieát trí tueä.*

*Caùc phaùp giaû coù teân Teân aáy khoâng thaät coù Giaû neâu khoâng coù phaùp Môùi goïi laø dieät ñoä.*

*Sinh maø khoâng choán sinh Thò hieän coù naêm aám*

*AÁm kia khoâng choã thaáy Nhaân coù teân maø hieän. Coù maø khoâng choán coù Nhaân bieán hieän coù phaùp Phaùp lìa nghieäp sinh töû Chaúng coù naïn sinh töû. Nhö thuaät bieán hoùa hình Ngu si cho coù ngöôøi*

*Coù maø khoâng thaät coù Ngöôøi saùng khoâng coøn meâ. Phaùp sinh, khoâng choán sinh Ngöôøi trí khoâng coøn chaáp Caùc phaùp ñeàu laø khoâng Ngöôøi ngu khoâng hieåu roõ. Phaùp ñaõ coù sinh ra*

*Thì phaûi coù dieät maát Töø sinh ñeán beänh cheát Tröø boû, khoâng lo sôï. Taát caû phaùp ñeàu khoâng*

*Phaùp cuõng khoâng choán veà Thieän Tö neân bieát roõ*

*Phaät ñaõ thuyeát giaûng phaùp. Ñaïo phaùp khoâng taïo taùc*

*Thì khoâng theå ñaït ñöôïc Neáu khoâng chöùng ñöôïc ñaïo Coøn thaáy vieäc ba coõi.*

*Neáu töôûng caàu Phaät ñaïo Chaúng phaûi caàu chaùnh giaùc Neáu chí taâm caàu ñaïo*

*Thì khoâng neân voïng töôûng. Moïi sinh töû töï nhieân Chaúng quaùn phaùp töï nhieân Töï nhieân khoâng thaät coù Ñoù laø töôùng giaûi thoaùt.*

*Hoaøn toaøn khoâng choã sinh Thuyeát giaûng khoâng theå ñaït Do haønh nghieäp voâ minh Nhaân neâu phaùp voâ vi.*

*Duøng nhieàu caùc nghóa lyù Caùc phaùp thì nhö nhieân Chuùng ñeàu khoâng sinh khôûi Neân khoâng choáng traùi nhau. Taát caû ñeàu phuïng haønh Phaùp saâu xa vi dieäu*

*Do heát thaûy sinh khôûi Boà-taùt haønh Töø bi.*

Ñoàng töû Thieän Tö duøng keä ñaùp:

*Phaät xuaát hieän ôû ñôøi*

*Ñeàu thöông yeâu chuùng sinh Thaân vì coøn löôùi nghi*

*Neân noùi nghóa phaùp naøy. Lôøi Phaät khoâng nghó baøn Hieän ñaày ñuû phöông tieän Huûy hoaïi caùc löôùi ma Dieät saùu möôi hai taø.*

*Ñoaïn tröø goác sinh töû Ngoài nôi coäi caây Phaät Maõi khoâng coøn ñaém chìm Dieät haún caùc töôûng chaáp. Hieåu roõ nghieäp hö giaû Ñöùc Phaät dieät kieán chaáp Duõng maõnh vì theá gian Döùt nghi ngôø cho con.*

Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Neûo haønh cuûa Boà-taùt chöa töøng hö doái, hoùa ñoä khaép nôi, nhôø aân ñöùc che chôû, cöùu giuùp neân khoâng tranh caõi, tröø boû taát caû nhöõng loãi laàm neân khoâng coøn caáu ueá, thöông yeâu chuùng sinh, thöïc haønh nghóa lyù saâu xa, khoâng coøn voïng töôûng. Theá gian khoâng kieân coá neân tröø boû ham muoán. Do khoâng ham muoán neân döùt heát söï troùi buoäc, thöôøng thöïc haønh

Töø, Bi, Hyû, Xaû cöùu giuùp chuùng sinh, taâm khoâng coøn hö voïng, haønh hoùa theo taâm ñaïi Töø, phaùp khoâng theå naém baét, tu taäp veà nghóa lôùn, khoâng lìa boû tinh taán, haønh ñaïo chaân chaùnh thì khoâng bò nghieäp lay chuyeån, khoâng bò quaáy phaù, haønh trì phaùp nhaãn nhuïc neân khoâng tranh caõi, khoâng coù ñoái töôïng ñöôïc thaáy bieát, sôùm toái tuaân haønh. Thieän Tö neân doác söùc lìa boû söï bieáng treã, thaønh töïu ñaïo haïnh, nhaäp vaøo ñònh yù chaùnh thoï, neân taâm vaéng laëng. Do tu taäp theo Thaùnh tueä neân caùc phaùp vónh vieãn khoâng coøn choã chaáp giöõ. Thöïc haønh voâ sôû uùy, taâm khoâng khieáp sôï, phaùt taâm Boà-ñeà thì vieäc laøm khoâng bò chöôùng ngaïi neân thaønh töïu möôøi Löïc cuûa Nhö Lai. Phaûi thöïc haønh nhöõng gì ñeå ñaït ñöôïc choã thuø thaéng? Neân noi theo trí tueä aáy, phuïng haønh baäc hôn ngöôøi, ñi khaép möôøi phöông coõi Phaät, vieäc laøm khoâng heà ngaên ngaïi, nhaèm ñoä thoaùt taát caû.

Phaät lieàn noùi keä:

*Taïo nghieäp khoâng hö voïng Laø lôøi cuûa Boà-taùt*

*Nhôø phuïng trì giaûi thoaùt Khoâng sôï caùc chöôùng ngaïi. Khoâng haïnh laø chaùnh haïnh Ñoù laø nghieäp Boà-taùt*

*Neáu hieåu ñöôïc haïnh naøy Thì khoâng coøn tham caàu. Duøng phaùp ñeå cöùu ñoä Caùc Boà-taùt ñaõ giaûng Nghó khoâng thuû ñaéc aáy Haïnh naøy laø voâ thöôïng. Noùi ta laøm ñaïo phaùp Töùc ôû trong ñieân ñaûo*

*ÔÛ nôi nghieäp ñieân ñaûo Lieàn coù söï lo sôï.*

*Giaû söû coù tranh tuïng Khoâng thaáy choã tranh chaáp Ngöôøi trí thaáu ñaït ñöôïc Thöïc haønh thöøa voâ thöôïng. Thöøa aáy khoâng sôï haõi*

*Ñaïi thöøa lôùn baäc nhaát Sôï cuøng vôùi khoâng sôï*

*Cuõng ñeàu khoâng buoâng lung. Taát caû khoâng thaät coù*

*Toái thaéng trong caùc haønh Ví roõ ñeàu hö, tónh*

*Haønh kia môùi voâ thöôïng. Thöïc haønh phaùp thaâm dieäu Giöõ gìn taát caû phaùp*

*Choã teá ñoä saâu xa*

*Dieät tröø caùc töôûng voïng. Haønh hoùa phaùp huyeàn dieäu Caû hai khoâng nôi choán*

*Coù theå bieát “Baûn teá” Khoâng nhôù nghó caùc phaùp. Phaùp hoaøn toaøn khoâng ueá Cuõng khoâng lìa caáu ueá Phaùp aáy voán thanh tònh Trôû laïi boû caùc duïc.*

*Maø thò hieän taø, nghòch AÙi duïc khoâng vöõng chaéc*

*Khoâng chuyeån nghóa vaên töï Caâu naøy laø voâ thöôïng.*

*Khoâng chaáp nhö huyeãn hoùa Ñaây laø giaùo voâ ngoân*

*Nhôø boû haønh ñieân ñaûo Neân yù khoâng tranh tuïng. Caùc haønh cuûa chuùng sinh Thaät khoâng theå naém baét Neáu hieåu ñöôïc haønh naøy Môùi goïi laø thieän giaùo.*

*Chuùng sinh do voâ minh Neân goïi laø phaøm phu Phaùp chuùng sinh cuõng vaäy Ñaïo naøy laø voâ thöôïng.*

*Nieäm naøy cuûa chuùng sinh Vónh vieãn khoâng thuû ñaéc Ñaây laø töø baäc nhaát*

*Goïi laø töø voâ löôïng. Boá thí khaép theá gian Môùi goïi laø Boà-taùt Thöôøng öa thích xaû boû Môùi goïi taâm tueä ñaïo.*

*Giaû söû khoâng ñaït phaùp Vì caùc phaùp khoâng thaät Boà-taùt thoâng suoát heát Ñoù laø thích boá thí.*

*Hieåu phaùp khoâng thuû ñaéc Thì khoâng coøn sôï haõi Treân heát trong caùc phaùp Neân goïi laø boá thí.*

*Töôùng phaùp khoâng theå ñaït Phaùp Phaät khoâng nghó baøn Giôùi aáy khoâng huûy phaïm Khoâng chaáp vaøo caùc phaùp. Caûnh Phaät khoâng nghó baøn Khoâng thaáy ñöôïc caùc coõi Nôi giôùi khoâng töôûng, caàu*

*Ñöôïc Boà-taùt khen ngôïi. Neân nhaãn caùc chuùng sinh Taát caû khoâng thuû ñaéc Lôøi Ñöùc Phaät ñaõ daïy*

*Laø phaùp nhaãn baäc nhaát.*

Phaät laïi baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Saéc laø khoâng, khoâng theå naém baét. Thoï, töôûng, haønh, thöùc laø khoâng, cuõng khoâng theå naém baét. Goïi laø khoâng, saéc töùc laø khoâng laïi chaúng khaùc khoâng. Thoï, töôûng, haønh, thöùc laø khoâng, cuõng chaúng khaùc khoâng. Boán ñaïi, naêm aám, möôøi taùm giôùi, ba coõi ñeàu laø khoâng, möôøi hai nhaân duyeân laø khoâng, töùc laø khoâng laïi chaúng khaùc khoâng. Theá gian, xuaát theá gian, höõu vi, voâ vi, boán ñaïi ñeàu laø khoâng, cuõng chaúng khaùc khoâng. Saéc nhö boït nöôùc, thoï nhö bong boùng nöôùc, töôûng nhö caây chuoái, haønh nhö moäng, thöùc nhö huyeãn, ba coõi nhö bieán hoùa, naêm ñöôøng nhö hình aûnh. Sôû dó nhö hình aûnh laø do nhaân duyeân sinh. Nguoàn goác cuûa ba coõi: Duïc giôùi, Saéc giôùi vaø Voâ saéc giôùi ñeàu do taâm yù taïo ra, gioáng nhö hoïa só toâ veõ leân vaùch, vaùn. Nhaân duyeân hôïp thaønh gioáng nhö chim bay giöõa hö khoâng. Boà-taùt cuõng vaäy, tu taäp haønh trì khoâng mong caàu, du hoùa khaép möôøi phöông. Gioáng nhö maët trôøi ñi qua nôi hö khoâng maø khoâng bò caáu nhieãm, u aùm. Boà-taùt cuõng nhö theá, moät mình ñi vaøo ba coõi maø taâm khoâng bò ñaém nhieãm, tröø boû ba ñoäc taêm toái: daâm, noä, si. Gioáng nhö hoa sen sinh ra töø buøn laày maø chaúng cuøng buøn laày hoøa hôïp, Boà-taùt cuõng vaäy, ôû trong sinh töû maø chöùng ñaéc ñaïo quaû Chaùnh giaùc Voâ thöôïng, taâm thanh tònh nhö hö khoâng, hoaøn toaøn khoâng coøn chaáp tröôùc, ñoä thoaùt cho taát caû chuùng sinh.

Khi aáy, Ñöùc Phaät noùi keä:

*Taâm aáy khoâng thuû ñaéc Thì khoâng coù tranh tuïng*

*Neáu khoâng chaáp chuùng sinh Ñoù laø nhaãn baäc nhaát.*

*Boà-taùt lìa löôøi nhaùc*

*Taâm khoâng chaáp vieäc laøm Hoaøn toaøn khoâng tu taäp Môùi laø toái tinh taán.*

*Taâm vaø thaân Boà-taùt Chaân thaät khoâng taø vaïy Khoâng chaáp söï giaûng neâu Laø tinh taán baäc nhaát.*

*Neáu coù ngöôøi bieáng treã Boà-taùt giaùo hoùa hoï*

*Khoâng taâm, khoâng choán haønh Truï tinh taán thöù nhaát.*

*Taâm aáy khoâng naém baét*

*Trong ngoaøi khoâng ñaém vöôùng Neáu taâm khoâng thuû ñaéc*

*Töùc goïi laø ñònh yù.*

*Taâm thöôøng sieâng tu taäp An nhieân, khoâng thaät coù Khoâng tö duy chaùnh thoï*

*Goïi laø ñaït Tam-muoäi. Sôû dó noùi ñònh yù*

*Do thöïc haønh haïnh naøy An truù vaøo töï nhieân*

*Laø ñònh yù baäc nhaát. Khoâng bieát trí hieän höõu Sao bieát phaùp töï nhieân? Töï nhieân vaø trí tueä*

*Caû hai ñeàu khoâng thaät. Phaùp aáy khoâng thuû ñaéc Bieát thöïc haønh chaùnh phaùp Chaúng duøng thöùc bieát phaùp Töï nhieân, khoâng thaät coù.*

*Neáu bieát ñöôïc haønh naøy Taâm Boà-taùt kieân coá*

*Thöïc haønh Ñeä nhaát nghóa Theá gian khoâng ñaït tôùi.*

*Chuùng hoäi khoâng saùnh baèng Vì chuùng maø thuyeát phaùp Boà-taùt tuy giaùo hoùa*

*Khoâng chaáp vaøo chuùng sinh*

Ñöùc Phaät laïi baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Taát caû caùc phaùp gioáng nhö huyeãn hoùa, huyeãn hoùa voán khoâng neân ñeàu khoâng thaät coù. Ngöôøi ñôøi meâ laàm, töï chaáp thaân mình vaø thaân ngöôøi khaùc ñeàu laø thaät coù. Do nôi coù neân chìm ñaém trong naêm ñöôøng, neáu coù theå hieåu ñöôïc thì khoâng coøn lo sôï. Nguoàn goác cuûa caùc phaùp khoâng coù trong ngoaøi, nhôø hieåu roõ nhö vaäy neân taâm khoâng khieáp sôï, khoâng bò naïn nôi ba coõi, ba coõi thaûy ñeàu khoâng. Neáu coù Boà-taùt hieåu ñöôïc “goác khoâng” naøy, thì duø moät mình trong ba ñôøi maø khoâng heà bò naïn. Thaáu roõ veà sinh töû cuõng nhö hö khoâng, khoâng hình töôùng, cuõng khoâng teân goïi. Taát caû caùc phaùp cuõng khoâng coù hình töôùng vaø teân goïi nhö vaäy. Do voâ minh neân giong ruoåi trong ba coõi, löu chuyeån maõi khoâng ngöøng. Gioáng nhö naêm vieäc ôû giöõa hö khoâng, khoâng theå laøm caáu ueá, töï nhieân nhö vaäy neân taâm thanh tònh. Neáu quyeàn bieán chöa thoâng thì bò ba ñoäc, naêm aám, saùu traàn ngaên che. Tuy coù phaûi traùi, nhöng goác tònh khoâng bò caáu nhieãm, taâm thöôøng môû mang, thoâng suoát nghóa khoâng cuûa ba ñôøi neân hoäi nhaäp vaøo ñaïo lôùn.

Phaät lieàn noùi keä:

*Chuùng sinh nhö huyeãn hoùa Huyeãn aáy khoâng thaät coù Ngöôøi giaûng thuyeát nhö vaäy Vónh vieãn khoâng sôï haõi.*

*Thaân mình vaø thaân ngöôøi Caû hai ñeàu vaéng laëng Neáu hieåu ñöôïc nhö vaäy Thì khoâng coøn lo sôï.*

*Caùc phaùp trong laãn ngoaøi Khoâng chaáp coù hieän höõu*

*Taâm khoâng coøn khieáp sôï Khoâng gaëp naïn theá gian. Caùc phaùp khoâng ngaên ngaïi Nhö ñi vaøo hö khoâng*

*Choã ñeán nhö hö khoâng Phaùp aáy laø nhö nhieân. Neáu hieåu ñöôïc nhö theá Boà-taùt döùt lo sôï*

*Phaân bieät taát caû phaùp Hieåu roõ haønh chuùng sinh.*

*Khoâng chaáp vaøo chuùng sinh Phaùp aáy ñeàu nhö vaäy*

*Ñem phaân bieät caùc coõi Caùc coõi khoâng thaät coù. Ñoù laø vaøo ñöôøng ñaïo Goïi laø ñaïo voâ thöôïng Do ñaït ñöôïc nghóa naøy*

*Bieát taâm haønh chuùng sinh. Caùc coõi vaø chuùng sinh*

*Caû hai khoâng thaät coù Do nhôù nghó nhö vaäy Neân hieåu taát caû phaùp.*

*Caùc vieäc trong laãn ngoaøi Khoâng töôûng caàu hoøa hôïp Do vì khoâng boû phaùp*

*Môùi goïi chaân “baûn teá.” Phaùp aáy khoâng nghó baøn Neân goïi laø phaùp Phaät Ñaây taát khoâng thaät coù*

*Neân cuõng khoâng hình thaønh. Thöïc haønh ñöôïc nhö vaäy*

*Soá ngöôøi khoâng bao nhieâu Duøng trí tueä voâ vi*

*Môùi goïi trí tueä Phaät. Thöøa söï vì ñaïi chuùng An oån khaép taát caû Khoâng lo sôï theá gian Vì ñôøi khoâng thaät coù. ÔÛ trong theá giôùi naøy Hoaëc caùc theá giôùi khaùc Neûo haønh cuûa Boà-taùt Caàu ñaït tueä voâ thöôïng. Phaùp aáy laø saâu xa*

*Phaùp Phaät khoâng nghó baøn Neáu phaùp khoâng thuû ñaéc*

*Töùc laø gaàn Phaät ñaïo. Chö Phaät vaø kinh phaùp Taát caû ñeàu laø khoâng Neáu thöïc haønh nhö vaäy Seõ ñöôïc gaàn Phaät ñaïo. Do thöïc haønh nhö theá*

*Ngöôøi ñôøi khoâng theå saùnh Taâm kia khoâng ñaém vöôùng Môùi gaàn guõi Phaät ñaïo.*

Ñöùc Phaät laïi baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Neáu coù Boà-taùt nghe ñöôïc phaùp saâu xa naøy, hoaëc thoï trì, ñoïc tuïng, taâm khoâng sôï haõi, kheùo maëc aùo giaùp theä nguyeän, taâm nhö kim cang, ñeán nôi goác caây Boà-ñeà ngoài choán ñaïo traøng, nhaäp vaøo caûnh giôùi cuûa Phaät, ñaït ñöôïc phaùp moân giaûi thoaùt chí chaân voâ ngaïi, quaùn phaùp voâ vi, khoâng choã hoøa hôïp, ñeán caûnh giôùi chö Phaät trong möôøi phöông tu taäp ñaïi Töø bi roäng lôùn, thaønh töïu möôøi taùm phaùp Baát coäng cuûa chö Phaät. Trí tueä nôi ba ñôøi cuûa chö Phaät saùng nhö maët trôøi, maët traêng, phöôùc ñöùc khoâng ai saùnh baèng, trí tueä vöôït hö khoâng, aùnh saùng cuûa ñaïo röïc rôõ khoâng gì coù theå ví duï ñöôïc, ñaït ñeán trí tueä voâ thöôïng, voâ kieán ñaûnh töôùng. Neáu coù ngöôøi nghe ñöôïc kinh ñieån voâ haïn naøy, roài ñem nghóa lyù saâu xa trong aáy giaûng thuyeát cho ngöôøi tin hieåu, öa thích, thì neân bieát ngöôøi aáy trong quaù khöù ñaõ töøng gaëp chö Phaät khoâng theå tính keå. Laïi coù ngöôøi khoâng khinh maïn, ñuøa côït, Ñöùc Phaät quaùn xeùt bieát ñöôïc ngöôøi aáy voán ñaõ sôùm tin hieåu kinh naøy, thì töø laâu thaáy ñöôïc Nhö Lai. Neáu ngöôøi khoâng öa thích, tin hieåu kinh ñieån aáy, nghe roài thì sinh ñuøa giôõn töùc laø keû phoùng tuùng, laø ñaùm dò hoïc cuûa ngoaïi ñaïo, laø caùc ma vaø quyeán thuoäc cuûa chuùng. Neáu ngöôøi tin hieåu phaùp naøy töùc laø ñeä töû cuûa Phaät, Phaät laø Thaày cuûa hoï, ñöôïc Phaät seõ gaàn guõi cho xuoáng toùc laøm Sa-moân. Coøn nhöõng keû baát tín kia laø ngoaïi ñaïo, taø nghieäp, goàm chín möôi saùu taø phaùi, dò hoïc.

Khi aáy, Ñöùc Phaät noùi keä:

*Thaáy Phaät beân goác caây Haønh ñaïo traøng chaân thaät Ngöôøi khoâng tin Phaät ñaïo Trí tueä khoâng theå ñaït.*

*Phaùp aáy khoâng ngaên ngaïi Roát raùo khoâng thuû ñaéc Hieåu phaùp khoâng xöù sôû Ñoù goïi laø giaûi thoaùt.*

*YÙ vaøo nôi Thaùnh tueä Vua cuûa taát caû phaùp Caùc phaùp vaø tueä ñaïo*

*Chaúng phaûi ñieàu Phaät thuyeát. Höõu vi vaø voâ vi*

*Keû ngu si töôûng chaáp Haøng Boà-taùt döùt töôûng Chö Phaät baäc saùng suoát. Quaùn khaép theá gian naøy Taát caû khoâng thuû ñaéc*

*Do hieåu roõ theá gian Cuõng laø khoâng nôi choán.*

*Phaät, Thaùnh vaø chuùng sinh Nôi aáy khoâng töôûng chaáp Ngöôøi ñaõ döùt moïi töôûng Laønh thay! Töø voâ thöôïng. Giaû söû coõi chuùng sinh Phaùp giôùi cuõng nhö theá Môùi ñöôïc goïi teân laø*

*Boà-taùt döùt moïi chaáp. Do thaáy vieäc bi thöông*

*Taâm bi khoâng hình töôùng Vì taâm bi khoâng töôùng Keû ngu chaúng choán haønh. Naêm vieäc trong hö khoâng Khoâng nôi naøo khoâng coù Caû theá gian nhö theá Chính laø bi hôn heát.*

*Chaùnh phaùp voâ thöôïng kia Môùi goïi laø phaùp Phaät Khoâng tham ñaém theá tuïc Ñoù laø phaùp nhö nhieân.*

*Ñaáng cöùu ñôøi saùng soi Saéc kia khoâng thaät coù Do phaùp voâ saéc aáy Môùi goïi voâ kieán ñaûnh.*

*Hö khoâng, khoâng giôùi haïn Bao truøm khaép taát caû*

*Laø chaùnh phaùp cuûa Phaät Goïi laø khoâng theå quaùn. Trí tueä khoâng theå ñaït*

*Laø ñaïo lôùn voâ thöôïng Tueä khoâng theå thuû ñaéc Ñaáy chaúng coøn kieân coá. Bôø naøy vaø beán kia*

*Ñaõ thaáy hoaëc khoâng thaáy Hieåu roõ, khoâng haønh theo Chaúng phaûi caàu voïng töôûng. Nhôù nghó phaùp trí tueä*

*Phaùp aáy laø bình ñaúng Neáu traùi vôùi phaùp Phaät Thì khoâng phaûi baïn laønh.*

*Sieâng naêng, khoâng sieâng naêng Ñeàu goïi laø hö voïng*

*Khoâng haønh bình ñaúng naøy*

*Thì khoâng phaûi baïn laønh. Do sinh ra phaùp aáy*

*Hoaëc laïi dieät phaùp kia Caùc chuùng Tyø-kheo naøy Khoâng kheùo nghó lôøi Phaät. Coù theå ñoaïn caùc khoå*

*Goác tònh khoâng thaät coù Thuyeát giaûng phaùp nhö vaäy Töùc giaûng neâu lôøi Phaät.*

Phaät laïi baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–Neáu cho caùc haønh ñeàu do söï tu taäp maø ñaït ñöôïc thì neân duøng söï tu taäp trong ba coõi ñeå haønh hoùa veà ñaïo. Coù xeùt ñeán ngaõ vaø ngaõ sôû neân thöïc haønh ñaïi Töø, tu taäp ñaïi Bi roäng lôùn, nöông vaøo ba coõi thöïc haønh ba Giaûi thoaùt, öa thích boán ñaïi neân tu taäp voâ thöôøng, khoå, khoâng, voâ ngaõ. Do sinh, laõo, beänh, töû maø caàu boán Voâ sôû uùy, duøng möôøi hai nhaân duyeân ñeå hieåu veà möôøi hai boä kinh. Nhôø möôøi taùm giôùi maø tu taäp möôøi taùm phaùp Baát coäng cuûa chö Phaät. Do chuùng sinh trong möôøi phöông phaïm möôøi ñieàu aùc neân tu taäp möôøi ñieàu thieän, caàu möôøi Löïc. Duøng ba söï che laáp ñeå ñaït ba söï saùng suoát, tham ñaém nôi saùu tình neân tu saùu phaùp Ñoä voâ cöïc, saùu phaùp Thaàn thoâng, tuøy theo beänh cho thuoác khieán khoâng coøn nguy hieåm. Ñöùc Phaät ví nhö vò löông y, kinh phaùp nhö thuoác toát, vì coù beänh taät maø coù vò löông y cuøng thuoác men, khoâng beänh thì khoâng thuoác, taát caû ñeàu voán khoâng, khoâng hình töôùng, khoâng teân goïi cuõng khoâng coù giaû hieäu. Taâm nhö hö khoâng, khoâng gì so saùnh ñöôïc, meânh moâng khoâng giôùi haïn môùi thích öùng vôùi ñaïo.

Khi aáy Ñöùc Phaät noùi keä:

*Phaùp kia khoâng choã truï Tu taäp ôû trong ñoù*

*Neâu giaûng, tu dieät tröø Caùch phaùp Phaät raát xa. ÔÛ trong phaùp vaéng laëng Taïo tö töôûng hö voïng Do vì phaùp hö voïng.*

*Khoâng gaàn guõi Nieát-baøn. Thuyeát giaûng vieäc tranh caõi Cho laø ñaõ dieät ñoä*

*Thieän Tö neân hieåu roõ*

*Haïnh aáy khoâng chaùnh kieán. Neáu coù ngöôøi tu haønh Thuyeát neâu vieäc traùi nghòch Do phaûn loaïn, ñaûo ñieân*

*Laø nghieäp cuûa keû hoïc. Ñöùc Phaät ñaõ thuyeát giaûng Ñaïi Boà-taùt tuyeân xöng*

*Vì ngöôøi hoïc ñôøi sau Neân khuyeán hoùa tu taäp. Neáu coù ngöôøi phuïng trì Phaät giaûng phaùp saâu xa*

*Vì taát caû chuùng sinh*

*Ñeå cuùng döôøng chö Phaät. Neáu coù ngöôøi trí saùng Thoï trì phaùp chaân thaät Ñôøi sau nhôø ngöôøi aáy Maø chaùnh phaùp toàn taïi. Ngöôøi khoâng tu phaùp naøy Taâm vaãn coøn töôûng nhôù Töï öùng hôïp vôùi tueä*

*Chaúng nhôø ñeán ñaïo khaùc.*

Luùc Phaät thuyeát giaûng kinh naøy, Ñoàng töû Thieän Tö chöùng ñöôïc phaùp Nhaãn voâ sinh, heát söùc vui möøng neân bay voït leân hö khoâng, caùch ñaát boán tröôïng chín thöôùc. Khi aáy Ñöùc Phaät vui cöôøi, haøo quang naêm saéc uy nghieâm, maàu nhieäm vôùi caùc maøu xanh, vaøng, ñoû, traéng, hoàng töø kim khaåu Ñöùc Theá Toân phoùng ra toûa chieáu ñeán voâ löôïng coõi Phaät trong möôøi phöông, roài trôû laïi nhieãu quanh choã Ñöùc Phaät ba voøng, theo ñænh ñaàu maø nhaäp vaøo. Tam thieân ñaïi thieân theá giôùi lieàn hieän ñuû saùu caùch chaán ñoäng. Treân hö khoâng trôøi möa xuoáng voâ soá boät thôm chieân-ñaøn, boät thôm moäc maät, laïi möa xuoáng ñuû caùc thöù hoa töôi, troâng raát ñeïp maét. Caùc loaïi nhaïc khí nhö ñaøn khoâng, ñaøn haàu, khoâng taáu maø töï vang leân, hö khoâng hieän baøy ñuû söï trang nghieâm truøm khaép möôøi phöông, khoâng nôi naøo laø khoâng hieän roõ. Tam thieân ñaïi thieân theá giôùi laïi hieän ra nhieàu thöù ngoïc baùu, ñan xen caùc thöù maøn tröôùng, laàu ñaøi, caây coái, suoái nöôùc, ao hoà, naêm aâm thanh ñeàu phaùt ra tieáng hoøa nhaõ, dieäu duïng. Ngöôøi nghe thaáy söï bieán hoùa naøy ñeàu vui thích cho laø chöa töøng coù. Hieàn giaû A-nan töø choã ngoài ñöùng daäy, baøy vai aùo beân phaûi, söûa laïi y phuïc, quyø goái chaép tay baïch Phaät:

–Do nhaân duyeân gì maø Theá Toân mæm cöôøi? Theá Toân ñaõ cöôøi thì taát coù yù gì?

Roài duøng keä taùn thaùn Phaät:

*Thaùnh Toân chöa töøng doái Ñaïi Huøng vui chaân thaät Vì Töø bi giaûng thuyeát*

*Côù gì maø cöôøi vui?*

*ÔÛ giöõa choán hö khoâng Cuùng döôøng baäc toái thöôïng Taát caû ñeàu taùn thaùn*

*Laønh thay! Thuyeát giaûng kinh. Nhö aùnh saùng ñeøn lôùn*

*Nhieàu saéc maøu vi dieäu AÙnh saùng naøy cuõng vaäy Röïc rôõ chieáu xa gaàn.*

*Nhö phaùp cuûa chö Phaät Quyeát trao cho chaùnh ñaïo Nhieãu quanh Phaät ba voøng Boãng nhieân thaâu vaøo ñaûnh. Nuï cöôøi cuûa Theá Toân*

*Toûa aùnh saùng röïc rôõ*

*Töø mieäng nhaäp vaøo ñaûnh*

*Xin neâu yù laønh naøy.*

Ñöùc Theá Toân duøng keä noùi vôùi Hieàn giaû A-nan:

*Toäc taùnh töû Thieän Tö Taïo coâng ñöùc voâ löôïng*

*Seõ thaønh Baäc Chaùnh Giaùc Toân quyù cuûa trôøi, ngöôøi.*

Phaät baûo Hieàn giaû A-nan:

–Ñoàng töû Thieän Tö naøy seõ gaëp haøng trieäu öùc Ñöùc Phaät khoâng theå tính keå, ñôøi ñôøi thaân caän chöa töøng xa lìa, thöôøng chí taâm cuùng döôøng chö Phaät: Naøo y phuïc, caùc vaät duïng, thöïc phaåm, caùc loaïi giöôøng naèm, ñoà naèm, thuoác thang trò beänh. Sau khi Phaät dieät ñoä thì cuùng döôøng xaù-lôïi, xaây döïng thaùp baùu ñeå phuïng thôø, ñem caùc thöù höông hoa thöôïng haïng, y phuïc toát ñeïp, nhieàu loaïi chaâu baùu, nhaïc hay côø phöôùn, höông chieân-ñaøn, hoa giaûi thoaùt vaø nhöõng thöù the luïa, ñeå cuùng döôøng caùc Ñöùc Nhö Lai Chí Chaân. Vaøo ñôøi sau cuøng seõ ñöôïc thaønh Phaät, hieäu laø Voâ Caáu Quang goàm ñuû möôøi toân hieäu: Nhö Lai Chí Chaân, Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Tuùc, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñieàu Ngöï Tröôïng Phu, Thieân Nhaân Sö, Phaät Theá Toân.

Ñöùc Phaät noùi keä:

*Neáu duøng ñuû caùc baùu*

*Ñaày khaép trong möôøi phöông Ñeå cuùng döôøng chö Phaät Caùc Nhö Lai cöùu ñôøi.*

*Neáu nghe ñöôïc kinh naøy Coâng ñöùc hôn cuùng döôøng Söùc an truù chaùnh phaùp Cöùu ñoä khaép ba coõi.*

Baáy giôø, Hieàn giaû Xaù-lôïi-phaát nghe Phaät noùi xong, taâm raát vui möøng cho laø ñieàu chöa töøng coù, beøn suy nghó: “Ñöùc Phaät Chí Thaùnh coâng ñöùc hôn nuùi Tu-di, trí tueä thì vöôït ba ñôøi, ñaïo khoâng theå saùnh nhö hö khoâng, chaúng ai saùnh baèng. Xeùt vieäc xöa bieát vieäc nay, choã thaáy bieát thaät voâ cuøng, trí saùng meânh moâng, khoâng gì ví duï ñöôïc, cöùu giuùp ngay nan, thoâng suoát nhö coõi khoâng, khoâng giôùi haïn, chuùng sinh ñeàu nöông nhôø taâm Töø cuûa Phaät. Khi nhôù nghó aân ñöùc cuûa Ñöùc Phaät xong, Hieàn giaû Xaù-lôïi-phaát cung kính noùi keä, taùn thaùn:

*Kinh naøy raát vi dieäu Vì cöùu ñôøi neân thuyeát*

*Maø khoâng noùi danh hieäu Laøm sao bieát xöng goïi? Xöa nay chöa töøng nghe Thuyeát giaûng kinh phaùp aáy Phaùp kia khoâng truù xöù*

*Vui thay, phaùp ñöôïc giaûng. Giaû söû phaùp höõu laäu*

*Cuøng vôùi phaùp voâ laäu Xeùt cuõng khoâng choã ñaït*

*Vui thay phaùp ñöôïc thuyeát.*

*Neáu khieán coõi höõu vi Cuøng vôùi coõi voâ vi*

*Caû hai khoâng chaáp tröôùc Kinh naøy thuyeát nhö vaäy. Baäc cöùu ñôøi thuyeát phaùp Daïy ñaïo haïnh chaùnh chaân Maø khoâng thaáy choã ñaït Nghóa kinh naøy cuõng theá. Phaùp chö Phaät ñaõ thuyeát Khoâng gì taùn thaùn heát Toâi, ta khoâng thuû ñaéc*

*Laønh thay! Kinh ñöôïc thuyeát. Giaû söû möôøi phöông coõi*

*Töï nhieân khoâng thaät coù Baäc cöùu ñôøi giaûng neâu Nhöng chöa baèng kinh naøy. Xin nguyeän Ñaáng Theá Toân Thöông yeâu ñeán muoân loaøi*

*Giaûng thuyeát nghóa kinh naøy Maø chöa ñaët danh hieäu.*

Phaät baûo Hieàn giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Kinh naøy goïi laø Ñaûnh Vöông, laø ví nhö ôû treân ñænh nuùi Tu-di ñeàu thaáy ñöôïc boán chaâu thieân haï. Ngöôøi hieåu ñöôïc kinh naøy thì ñöôïc boán phaùp khoâng sôï haõi, ñaït ñeán ñaïo lôùn voâ thöôïng, khoâng coøn sinh, laõo, beänh, töû, vöôït qua moïi nguy naïn cuûa ba coõi. Neáu ngöôøi ñôøi öa thích phaùp naøy thì khaép caû möôøi phöông khoâng ai laø khoâng ñöôïc cöùu giuùp, vì theá neân goïi laø Ñaûnh Vöông. Coøn vieäc phuïng trì kinh naøy, neáu coù ngöôøi thoï trì kinh ñieån Phaät ñaõ giaûng thuyeát thì seõ ñöôïc caùc vò Töù Thieân vöông uûng hoä, haøng trôøi, ngöôøi ñeán caû traêm vaïn öùc chuùng, phaùt khôûi voâ soá coâng ñöùc Chaùnh chaân Voâ thöôïng. Baát luaän laø Duyeân giaùc hay Thanh vaên, neáu tuyeân giaûng phaùp naøy ñeàu ñöôïc voâ soá söï uûng hoä cuûa theá gian. Nhôø nghe phaùp, nghieân cöùu saâu xa, roài giaûng thuyeát nghóa lyù ñeå hieåu töôøng taän phaùp thaâm dieäu voâ thöôïng, môùi thaønh töïu Phaät ñaïo. Ngöôøi coù theå phuïng trì taát caû caùc phaùp khoâng heà hoà nghi, neáu thoï trì, ñem kinh naøy tuyeân thuyeát giaùo hoùa, khuyeán daïy ngöôøi khaùc, chaúng nhöõng chöùng ñöôïc phaùp nhaãn thöù nhaát maø coøn ñöôïc phaùp thöù hai, thöù ba, ñaày ñuû ba phaùp nhaãn. Phaùp aáy khoâng theå thuû ñaéc vì ñaïo khoâng coù nôi choán, khoâng aùnh saùng naøo coù theå chieáu soi heát môùi laø ñaïo roäng khaép. Ñoái vôùi taát caû phaùp, ngöôøi aáy khoâng ham muoán, khoâng mong caàu cho hieän taïi. Neáu ngöôøi thoï trì kinh naøy, ñem nhöõng ngoân töø trong kinh Ñaûnh Vöông maø Ñöùc Phaät ñaõ thuyeát ñeå ñoïc tuïng, giaùo hoùa cho ngöôøi khaùc, thì phöôùc aáy khoâng theå löôøng tính. Neáu coù ngöôøi nöõ thoï trì kinh naøy, tu haønh theo trí tueä thì mau ñaït ñöôïc söï thuø thaéng, boû nhöõng hình traïng xaáu cuûa thaân nöõ, bieát taát caû laø moät, do bieát nhieàu vaø moät neân thoï trì phaùp aáy. Giaûng thuyeát kinh naøy, hoäi nhaäp vaøo caùc neûo haønh hoùa, laøm saùng toû taát caû choã höôùng veà. Do vaøo ñöôïc phaùp naøy maø giaûng thuyeát, neân saùng nhieàu choã, bieát nhieàu phaåm loaïi ñeå tu taäp tinh taán, khieán voâ soá chuùng sinh ñeàu thoï phaùp aáy. Baûn theå voán khoâng, khoâng coù phaùp ñöôïc tuyeân thuyeát, ñeàu khoâng xöù sôû, khoâng theå thuû ñaéc. Vì sao? Vì goác ngoïn ñeàu roãng laëng. Töø xöa ñeán nay nghóa khoâng theå ñaït ñeán kòp, taát caû caùc phaùp cuõng nhö vaäy. Phuïng trì phaùp moân naøy töùc roõ caùc phaùp

khoâng theå thuû ñaéc, khoâng vöôùng vaøo neûo coù, khoâng, voán laø phaùp thanh tònh, môùi goïi laø thoï trì. Ngöôøi naøo öa thích aùnh saùng voâ löôïng thì phaûi tuøy thôøi maø thuyeát giaûng kinh Ñaûnh Vöông naøy, roäng caàu phaùp giôùi, ñöôïc maét trí tueä, khoâng chaáp nôi caûnh giôùi môùi goïi laø thoï trì. Caùc phaùp thaâm dieäu vì phaùp khoâng theå chöùng. Neáu khoâng theå chöùng thì chaúng coù khoâng, ñaày ñuû bieän taøi, chí caàu Phaät ñaïo, giaùc ngoä nhö vaäy ñeå thoâng suoát nghóa kinh, khoâng thu khoâng hieän nhö roàng bieán hoùa, tröôùc sinh maây muø, sau môùi ñoå möa. Taâm khoâng töø ñaâu ñeán vì do nhaân duyeân hôïp thaønh. Trí tueä khoâng hình töôùng, ñoù laø khoâng theå nghó baøn. Neáu muoán tuyeân thuyeát voâ soá phaùp, thì neân hoïc kinh naøy, hieåu taát caû laø khoâng, khoâng chaáp tröôùc vaøo phaùp, tö duy kinh ñieån khoâng roõ töø ñaâu ñeán, nhöng choã thuyeát giaûng kheùo leùo, nhö kinh ñaõ noùi, phaùp khoâng töï sinh. AÙnh saùng huyeàn dieäu soi chieáu nhö maët trôøi, maët traêng, aùnh saùng aáy khoâng töø ñaâu ñeán, khoâng ñi veà ñaâu. Kinh ñieån cuõng nhö vaäy, soi chieáu khaép choán coù khoâng maø khoâng vöôùng vaøo khoâng coù. Neáu coù Tyø-kheo giöõ gìn bieän taøi thanh tònh khoâng ñoaïn döùt thì phaûi heát loøng tu taäp kinh Ñaûnh Vöông naøy. Nhaân vaøo aùnh saùng cuûa phaùp chieáu soi voâ löôïng maø roäng neâu chaùnh phaùp, mau ñöôïc hoäi nhaäp nôi bieän taøi voâ ngaïi. Nhôø söï tu taäp kinh Ñaûnh Vöông maø theá gian ñöôïc lôïi ích. Neáu khoâng hoïc theo kinh naøy thì khoâng bieát roõ veà phaùp vò, khoâng thaáu ñaït choã huyeàn dieäu cuûa kinh aáy. Muoán caàu ñaïo voâ thöôïng maø khoâng phuïng trì kinh naøy thì xa lìa giaùo phaùp cuûa Phaät. Caùc chuùng Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, neáu khoâng theo söï chæ daïy cuûa kinh naøy thì khoâng coù neûo quay veà nôi dieäu nghóa, neáu khoâng mong caàu thì khoâng ñaït ñeán ñaïo chaân chaùnh. Neáu coù Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni caàu trôû veà vôùi phaùp aáy, vì taát caû theá gian maø laøm maét phaùp. Taát caû caùc phaùp ñeàu khoâng theå daãn duï. Cuõng nhö coù ngöôøi ôû coõi trôøi Ñao-lôïi, taïi nôi cung ñieän trôøi thì thaáy caû thieân haï. Ngöôøi hoïc kinh naøy sieâu vöôït hôn chuùng sinh ñeå cöùu giuùp muoân loaøi. Nhö ngöôøi ñöùng treân ñænh nuùi Tu-di quan saùt khaép thieân haï, kinh naøy cuõng vaäy, hieåu thoâng caùc phaùp, thaáy taát caû ñeàu khoâng, môû ñöôøng daãn loái cho chuùng sinh. Nhö ngöôøi caàm ñuoác lôùn vaøo trong nhaø toái thì döùt tröø ñöôïc söï toái taêm. Kinh naøy cuõng vaäy, duøng aùnh saùng cuûa phaùp soi chieáu taát caû caùc phaùp, tu taäp phuïng trì kinh naøy seõ khoâng coøn taêm toái. Gioáng nhö aùnh saùng maët trôøi xuaát hieän chieáu soi khaép thieân haï. Kinh naøy cuõng theá, ñem aùnh saùng cuûa ñaïo phaùp chieáu saùng khaép ba coõi, duøng trí tueä ñaïo chæ baøy cho taát caû chuùng sinh. Cuõng nhö maët traêng ñi qua hö khoâng maø chaúng ngöøng nghæ. Kinh naøy cuõng vaäy, soi chieáu khaép möôøi phöông coõi chuùng sinh ñeàu ñöôïc nhôø aân ñöùc. Ñoù laø phaùp aán, aán chöùng taát caû phaùp, taïo laäp aán naøy laø vì caùc Boà-taùt. Laïi xeùt veà aán aáy cuõng nhö hö khoâng, khoâng thaät coù, khoâng theå laøm cho coù ñöôïc. Hö khoâng vaø aán kia laø hai, khoâng hö doái. Phaät vaø chaùnh phaùp cuõng nhö theá. Giaûng thuyeát kinh naøy cuõng khoâng coù ñoái töôïng ñeå giaûng thuyeát. Cuõng nhö quoác vöông thöông yeâu ñöùa con muoán laäp laøm thaùi töû vaø ñem ñaát nöôùc, taøi saûn giao phoù cho con. Nhaø vua baûo vôùi ñaïi thaàn: Ñem söï nghieäp lôùn naøy giao phoù cho thaùi töû, laïi ñem Thaùnh taøi, thieân haï, ñaát nöôùc, taát caû muoân daân giao phoù ñeå noái truyeàn veà sau, caùc ñaïi thaàn ñeàu phuïng maïng. Ngaøy nay, kinh phaùp naøy cuõng nhö vaäy. Ñoàng töû Thieän Tö theo Phaät laõnh thoï phaùp roài seõ ñem truyeàn trao cho voâ soá Boà-taùt khieán hoï nhaäp vaøo phaùp voâ thöôïng. Ñöùc Phaät kieán laäp phaùp chính yeáu cuûa kinh naøy cho caùc vò Boà-taùt. Goác cuûa phöôùc ñöùc raát maïnh meõ, neáu doác söùc naém giöõ thì phöôùc aáy khoâng theå löôøng tính. Ngöôøi thoï trì kinh naøy, thuyeát giaûng ñöôïc kinh Ñaûnh Vöông maø khoâng giaûi ñöôïc nghi ngôø thì khoâng thaønh Chaùnh giaùc. Muoán ñaït ñöôïc bieän taøi thì ñoái vôùi taát caû phaùp khoâng coøn chaáp tröôùc, neân hoïc caùc giaùo phaùp maø kinh Ñaûnh Vöông ñaõ giaûng thuyeát. Choã goïi laø phaùp theá gian töùc laø chaùnh ñaïo. Vì sao? Vì ngöôøi ñôøi tin vaøo ñaïo neáu gaëp ñöôïc kinh naøy, ban ñaàu duø khoâng

tin, nhöng nhôø nghe kinh, laâu ngaøy seõ thaønh töïu. Neáu ngöôøi thoï trì kinh naøy roài, giaûng thuyeát roäng raõi cho ngöôøi khaùc, ñeàu goïi laø baäc Chí hieàn, khaép caû nhaân loaïi khoâng heà khinh doái, hieåu ñöôïc phaùp cuûa chö Phaät taïo lôïi ích cho chuùng sinh, uûng hoä theá gian khoâng ai saùnh baèng. Neáu noùi kinh naøy thì ñöôïc ngaøn öùc chö Thieân ôû giöõa hö khoâng khen ngôïi “Laønh thay! Lôøi giaûng thuyeát cuûa Baäc Chaùnh Giaùc. Laønh thay! Khoù coù theå saùnh kòp.” Giaûng thuyeát kinh ñieån vi dieäu laø neâu leân söï tinh anh cuûa ñaïo vaø trí tueä, lôïi ích khoâng theå nghó baøn. Neáu giaûng thuyeát boán caâu keä tuïng cho ngöôøi, hoaëc laïi tinh taán tu hoïc voâ soá kinh ñieån, hoaëc duøng phaùp saâu xa khoâng nghó baøn giaûng roäng cho ngöôøi khaùc, thì ngöôøi aáy coù taâm Töø bao la, nhö cuøng vôùi Ñöùc Phaät ñaøm ñaïo, öa thích kinh ñieån, tuyeân döông phaùp Ñaûnh vöông naøy, höôùng daãn kinh ñieån nôi ñaïo Voâ thöôïng neân goïi laø khoâng theå nghó baøn.

Phaät baûo Hieàn giaû A-nan:

–Neáu ngöôøi thoï laõnh phaùp nhö vaäy thì vaøo ñôøi töôïng phaùp, kinh ñieån luoân ñöôïc löu truyeàn vaø giaûng noùi. Neáu coù Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, Öu-baø-taéc, Öu-baø-di thoï trì, ñoïc tuïng kinh ñieån, thì coâng ñöùc cuûa ngöôøi aáy laø voâ löôïng, voâ bieân khoâng theå neâu heát. Ví nhö hö khoâng, khoâng coù bieân vöïc. Naøy Hieàn giaû A-nan! Neáu ngöôøi laõnh thoï kinh ñieån naøy, tuy khoâng nhieàu chæ vôùi boán caâu keä maø ñoïc tuïng, giaûng thuyeát cho ngöôøi khaùc, thì phöôùc ñöùc khoâng theå suy löôøng, laø voâ cuøng voâ taän khoâng theå ví duï.

Baáy giôø Ñöùc Phaät noùi keä:

*Hö khoâng coøn ño ñöôïc Caùc töôùng coù theå neâu Phöôùc ñöùc cuûa ngöôøi naøy Khoâng theå naøo cuøng taän.*

*Phuïng thôø möôøi phöông coõi Ñaáng Voâ Thöôïng cöùu ñôøi Neáu coù ngöôøi thoï trì*

*Laø cuùng döôøng chö Phaät. Neáu ngöôøi coù thaàn thoâng Naâng theá giôùi möôøi phöông Khoâng baèng nghe kinh naøy Vaø phuïng thôø chö Phaät.*

*Trong theá giôùi möôøi phöông Xaû boû möôøi nghieäp aùc*

*Nhôø phuïng söï chö Phaät*

*Nghe khoâng baèng cuùng döôøng. Cuùng döôøng Phaät quaù khöù*

*Vaø vò lai, hieän taïi*

*ÔÛ trong möôøi phöông naøy Ñöôïc trôøi, ngöôøi toân kính. Taát caû phaùp höõu vi*

*Quy phuïc Ñaáng Ñaïi Nhaân Neáu ngöôøi trì kinh naøy*

*Ñieàu Chaùnh Giaùc ñaõ thuyeát. Daâng y vaø thöïc phaåm Chaúng phaûi chính trí tueä*

*Coù ngöôøi trì kinh naøy Tueä aáy laø toái thöôïng.*

*Caû möôøi phöông theá giôùi Caùc chaâu baùu ñaày khaép*

*Ñem daâng Ñaáng Chaùnh Giaùc Phöôùc naøy chöa thuø thaéng.*

*Coù ngöôøi hoïc kinh naøy Ñieàu Ñaûnh Vöông ñaõ thuyeát Cuùng döôøng caùc Ñöùc Phaät Laø choã neâu baäc nhaát.*

*Nhö Lai giaûng noùi kinh Khoâng chaáp vaøo Phaät ñaïo Taâm nöông vaøo choã aáy Nhaèm cuùng döôøng Nhö Lai. Khoâng nöông vaøo theá tuïc Laø phuïng söï baäc nhaát Khoâng naâng cao, haï thaáp Môùi goïi laø cuùng döôøng.*

*Chaùnh phaùp Ñöùc Phaät kia Heát thaûy khoâng thuû ñaéc Nhö Lai ñaõ giaûng thuyeát Laø kính leã baäc nhaát.*

*Ñaõ cuùng döôøng, phuïng söï Nôi Ñöùc Phaät Ñònh Quang Thaáy phaùp caùc Boà-taùt*

*Laø cuùng döôøng baäc nhaát. Cuùng döôøng baäc nhaát aáy Nhö cuùng Phaät, Theá Toân Töø ñaáy ñöôïc thoï kyù*

*Vò lai seõ thaønh Phaät. Muoán ôû trong Phaät ñaïo Baäc chuùng sinh toân quyù Tu phaùp thanh tònh naøy Töùc cuùng döôøng Ñaïo Sö. Nhôø cuùng döôøng nhö theá*

*Chöùng ñöôïc ñaïo Voâ thöôïng Thöông chuùng sinh trì phaùp Höôùng veà taát caû tueä.*

*Phaùp chö Phaät möôøi phöông Ñaõ thuyeát giaûng cöùu ñôøi Ñeàu quy veà neûo chaùnh*

*Laø cuùng döôøng baäc nhaát. Ñaõ ñöôïc vaøo coõi Phaät Trí Phaät khoâng nghó baøn Beøn gaàm tieáng sö töû*

*Cuõng nhö ta ngaøy nay. Nhôø tieáng sö töû aáy*

*Trong caùc phaùp duõng maõnh Cöùu thoaùt haøng öùc chuùng Nieát-baøn döùt caùc laäu.*

Phaät laïi baûo Ñoàng töû Thieän Tö:

–OÂng laõnh thoï kinh ñieån naøy vaø ñem neâu giaûng khaép möôøi phöông ñeå cho taát caû chuùng sinh thoï trì, phuïng haønh chaùnh phaùp. Duøng trí tueä voâ bieân chæ daïy cho ngöôøi ñoàng hoïc khieán hoï tu taäp, thöïc haønh saùu phaùp Ñoä voâ cöïc, vöôït thoaùt ba coõi. Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo thoï trì kinh ñieån naøy vaø thuyeát giaûng cho ngöôøi khaùc, thì phöôùc ñöùc khoâng theå löôøng tính, gioáng nhö hö khoâng, khoâng theå haïn löôïng.

Khi Ñöùc Phaät thuyeát giaûng nhö vaäy xong, Ñoàng töû Thieän Tö vaø taát caû Thaùnh chuùng, caùc boä chuùng, Trôøi, Roàng, Thaàn, A-tu-la, ngöôøi theá gian, nghe ñieàu Ñöùc Phaät giaûng noùi ñeàu raát hoan hyû, ñaûnh leã vaø lui ra.

